



## ¿Cómo me registro?

### 1. Cree su cuenta e-démarches

Para inscribir a su hijo, debe tener una **cuenta e-démarches** (simple o verificada, a su elección).

Para crear una cuenta sencilla no es necesario verificar su identidad. Solo necesita un número de **teléfono** y una dirección de **correo electrónico** válida.

Si aún no lo haya hecho, puede hacer clic en [HERE](#) para ir directamente al sitio correspondiente y crear su cuenta. O escanee el siguiente código QR. ¿Problemas? Llame al +41 840 235 235.



2. Una vez creada su cuenta e-démarches, vuelva a <https://www.ge.ch/activites-sportives-artistiques-jeunes/ge-decouvre-mercredi>. O escanea el siguiente código QR.





3. A continuación, vaya al paso 3 y haga clic en "Créer son compte client GE DÉCOUVRE"

### Etape 3 - Créer son profil client GE DÉCOUVRE

Pour être prêt le jour des inscriptions, il est fortement recommandé de créer dès maintenant votre profil client.

- 1 Se rendre sur la page [GE DÉCOUVRE](#)
- 2 Se connecter avec ses identifiants e-démarches (bouton "Connexion" en haut à droite)
- 3 Créer son profil parent + compléter le(s) profil(s) enfant(s)

[Créer son compte client GE DÉCOUVRE](#)

- 3.1. Una vez en el catálogo de actividades, haga clic en "Login" en la esquina superior derecha.

The screenshot shows the website interface for GE DÉCOUVRE. At the top, there is a navigation bar with the logo, the text 'ge.ch', and buttons for 'Information' and 'Connexion'. Below this is the main heading 'GE DÉCOUVRE le mercredi 2025-2026'. There are filters for 'Domaine', 'Période', 'Age', and 'Scteur'. A search bar is present with the text 'Rechercher...'. Below the filters, there is a section titled '1. Sélectionnez une activité' with a toggle switch for 'N'afficher que les activités disponibles'. The main content is a table of activities with columns for 'No', 'Activité', 'Période', 'Âge', 'Secteur', 'Horaire', and 'Etat'.

No	Activité	Période	Âge	Secteur	Horaire	Etat
24000.1	Atelier théâtre	1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24000.2	Atelier théâtre	2e Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24001.1	Atelier théâtre	1er Semestre	6 - 8	Genève	15h30-16h30	10 Place-s
24001.2	Atelier théâtre	2e Semestre	6 - 8	Genève	15h30-16h30	10 Place-s
24002.1	Atelier théâtre	1er Semestre	9 - 11	Genève	16h30-18h00	12 Place-s
24002.2	Atelier théâtre	2e Semestre	9 - 11	Genève	16h30-18h00	12 Place-s
24003.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24003.2	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	2e Semestre	12 - 16	Genève	15h00-16h30	8 Place-s
24004.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	8 - 12	Genève	15h00-16h30	9 Place-s
24004.2	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	2e Semestre	8 - 12	Genève	15h00-16h30	10 Place-s
24005.1	Théâtre	1er Semestre	6 - 7	Genève	10h30-11h30	12 Place-s



**4. A continuación, se le redirigirá a sus datos de acceso a e-démarches.**

4.1. Introduzca su nombre de usuario.

REPUBLICQUE  
ET CANTON  
DE GENEVE

POST TENEBRAS LUX

**Saisissez votre identifiant**

Identifiant ou e-mail

**Continuer**

Besoin d'aide?

4.2. Introduzca su contraseña.

REPUBLICQUE  
ET CANTON  
DE GENEVE

POST TENEBRAS LUX

**Saisissez votre mot de passe**

Mot de passe

**Se connecter**

Besoin d'aide?

4.3. Introduzca el código de seguridad enviado por mensaje.



REPUBLIQUE  
ET CANTON  
DE GENEVE

POST TENEBRAS LUX

Vous allez recevoir un code de sécurité (6 chiffres)  
par SMS sur votre téléphone portable.

Saisissez votre code de sécurité

Code de sécurité

Vérifier

Envoyer un nouveau code par message vocal

Besoin d'aide?



## 5. A continuación, se le redirigirá directamente a la creación de su cuenta de padres.

### 3.1 Rellene los campos obligatorios.

ge.ch Information Test

[Retour](#)

**👤 Votre compte**

Réservation pour :

[+ Ajouter un enfant](#)

**ⓘ Veuillez compléter les données de votre profil et ajouter au moins un enfant !**


Mes données :

- Lien de parenté -	🔴
- Politesse -	🔴
Test	🟢
OCSIN	🟢
Rue / No	🔴
Npa	🔴
Ville	🔴
Complément	🟢
SUISSE	🟢
41765751047 <small>Téléphone priv.</small>	🟢
Téléphone prof. <small>Téléphone prof.</small>	🟢
Téléphone urgence <small>*Téléphone urgence - Personne à joindre durant l'activité</small>	🔴
Lien de parenté <small>Lien de parenté de la personne en cas d'urgence</small>	🔴
Email	🔴



### 3.2 A continuación, añade los datos de su hijo.

Rellene los campos y pulse "Save".

 Information Julien

Réservation pour :

Représentant: Julien Doutaz

Louise ✓

Doutaz ✓

Rue / No (si adresse autre que celle des parents) ✓

Npa ✓

Ville ✓

**>** Votre enfant possède-t-il un n° AVS  -  
 Non  
 Oui

Date de naissance

Age

Sexe  Masculin  
 Féminin  
 Autre

Particularités (Maladies, allergies et besoins spécifiques) ✓

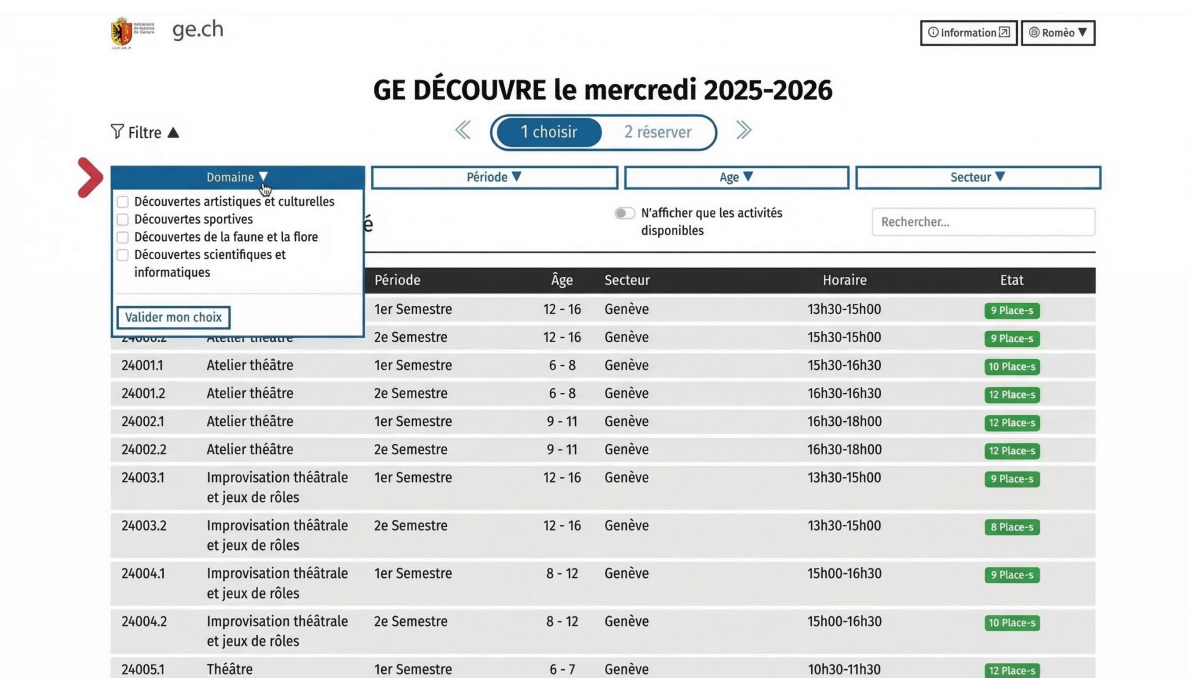
**Si desea registrar más de un niño, repita la operación.**

## 6. Descubra nuestras actividades

Ahora puede consultar el programa y las actividades que se ofrecen. Utilice los filtros como ayuda.

Para ver los detalles de la actividad, basta con hacer clic en ella.

Una vez hecha su elección, haga clic en "Añadir a la cesta".



ge.ch

Information Roméo

### GE DÉCOUVRE le mercredi 2025-2026

1 choisir 2 réserver

Filtre

- Domaine
  - Découvertes artistiques et culturelles
  - Découvertes sportives
  - Découvertes de la faune et la flore
  - Découvertes scientifiques et informatiques

Valider mon choix

N'afficher que les activités disponibles

Période	Âge	Secteur	Horaire	Etat		
1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s		
2e Semestre	12 - 16	Genève	15h30-15h00	9 Place-s		
24001.1	Atelier théâtre	1er Semestre	6 - 8	Genève	15h30-16h30	10 Place-s
24001.2	Atelier théâtre	2e Semestre	6 - 8	Genève	16h30-16h30	12 Place-s
24002.1	Atelier théâtre	1er Semestre	9 - 11	Genève	16h30-18h00	12 Place-s
24002.2	Atelier théâtre	2e Semestre	9 - 11	Genève	16h30-18h00	12 Place-s
24003.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24003.2	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	2e Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	8 Place-s
24004.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	8 - 12	Genève	15h00-16h30	9 Place-s
24004.2	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	2e Semestre	8 - 12	Genève	15h00-16h30	10 Place-s
24005.1	Théâtre	1er Semestre	6 - 7	Genève	10h30-11h30	12 Place-s

## 7. Sélectionner a los niños para las actividades

Seleccione el niño que desea inscribir haciendo clic en la pestaña de la esquina superior derecha.

The screenshot shows the ge.ch website interface for selecting participants for sports activities. At the top, there are navigation buttons for '1 choisir' and '2 réserver'. Below this, there are filter tabs for 'Domaine', 'Période', 'Age', and 'Secteur'. The main content area displays details for a specific activity: 'Escalade' (Climbing) for children aged 7-9 in Meyrin. A dropdown menu is open over the 'Roméo' participant name, showing 'Louise' and 'Roméo' (selected). Below the details is a table of other activities.

ID	Activité	Période	Âge	Secteur	Horaires	Places
24083.2	Escalade	2e Semestre	7 - 9	Meyrin	11h00-12h00	8 Place-s
24088.1	Gymnastique aux engins	1er Semestre	5 - 7	Châtelaine	09h00-10h30	20 Place-s
24088.2	Gymnastique aux engins	2e Semestre	5 - 7	Châtelaine	09h00-10h30	20 Place-s
24089.1	Gymnastique aux engins	1er Semestre	6 - 10	Chêne-Bougeries	13h30-15h00	50 Place-s
24089.2	Gymnastique aux engins	2e Semestre	6 - 10	Chêne-Bougeries	13h30-15h00	21 Place-s



Deux inscriptions maximum par enfant et par semestre !



## 8. Vaya al paso 2 y "¡Reserve!"



Information ⓘ Louise ▼

### GE DÉCOUVRE le mercredi 2025-2026

Filtre ▲

1 choisir 2 réserver

Domaine ▼ Période ▼ Age ▼ Secteur ▼

#### 1. Sélectionnez une activité

N'afficher que les activités disponibles

Rechercher...

No	Activité	Période	Âge	Secteur	Horaire	Etat
24000.1	Atelier théâtre	1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24000.2	Atelier théâtre	2e Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24001.1	Atelier théâtre	1er Semestre	6 - 8	Genève	15h30-16h30	10 Place-s
24001.2	Atelier théâtre	2e Semestre	6 - 8	Genève	15h30-16h30	10 Place-s
24002.1	Atelier théâtre	1er Semestre	9 - 11	Genève	16h30-18h00	12 Place-s
24002.2	Atelier théâtre	2e Semestre	9 - 11	Genève	16h30-18h00	12 Place-s
24003.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Place-s
24003.2	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	2e Semestre	12 - 12	Genève	15h00-16h30	8 Place-s
24004.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	8 - 12	Genève	15h00-16h20	9 Place-s
24004.2	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	2e Semestre	8 - 12	Genève	15h00-16h30	10 Place-s
24005.1	Théâtre	1er Semestre	6 - 7	Genève	10h30-11h30	12 Place-s



9. Aparecerá un resumen de su inscripción, con los datos de su hijo y los suyos propios.

ge.ch Information Louise

### GE DÉCOUVRE le mercredi 2025-2026

1 choisir 2 réserver 3

#### 3. Données et réservation

La facture vous parviendra par voie postale en fin de session.

#### Résumé

Doutaz Louise

Escalade	13.09.23-17.01.24 Mercredi: 11h00-12h00	Meyrin	7-9	
Danse libre et créative	13.09.23-17.01.24 Mercredi: 16h00-17h00	Genève	6-8	

J'ai lu les conditions générales Total CHF 260,00

[Retour](#) [Valider mon inscription](#)

[Conditions générales](#) [Contact](#)

[Accessibilité](#)

10. Lea las condiciones generales, marque la casilla y "confirme su reserva".

ge.ch

Information Louise

### GE DÉCOUVRE le mercredi 2025-2026

1 choisir 2 réserver

#### 3. Données et réservation

La facture vous parviendra par voie postale en fin de session.

#### Résumé

Doutaz Louise

Escalade	13.09.25-17.01.26 Mercredi: 11h00-12h00	Meyrin	7-9	
Danse libre et créative	13.09.25-17.01.26	Genève	6-8	

J'ai lu les conditions générales

Merci de valider votre réservation !

Total **CHF 260,00**

Retour Valider mon inscription

Conditions générales Contact Accessibilité

REPUBLIQUE DU CANTON DE GENEVE

¡Su inscripción ya es definitiva!



ge.ch

Information Maxine

Terminé

## Votre inscription est considérée comme définitive!

Merci de prendre connaissance du détail de l'activité (n° du responsable, dates, lieu).



## 11. Mis inscripciones

Toda la información relativa a su inscripción se encuentra en su "espacio personal", en "Mis inscripciones".

También se envía un correo electrónico de confirmación. No olvide comprobar su carpeta de correo no deseado.

The screenshot shows the 'Mes inscriptions' page on the ge.ch website. At the top left is the ge.ch logo and a '< Retour' button. At the top right are 'Information' and 'Louise' dropdown menus. The main content area is titled 'Mes inscriptions' and lists two users: 'Doutaz Louise' (born 08.02.2015, 8 years old) and 'Doutaz Roméo' (born 24.01.2016, 7 years old). Under Louise's name, there is a dropdown menu for 'GE DÉCOUVRE le mercredi 2023-2024' with two options: '13.09.2023-17.01.2024 - Escalade (24083.1)' and '13.09.2023-17.01.2024 - Danse libre et créative (24013.1)'. At the bottom, there is a dark footer with links for 'Conditions générales', 'Accessibilité', and 'Contact', along with the official logo of the Republic and Canton of Geneva.


Para hacer una nueva reserva, haga clic en la pestaña  
"Nueva reserva +".

## 11. Curso completo

Si el curso está completo, puede inscribir a su hijo en la lista de espera. Si hay plazas disponibles, nos pondremos en contacto con usted para inscribir a su hijo.

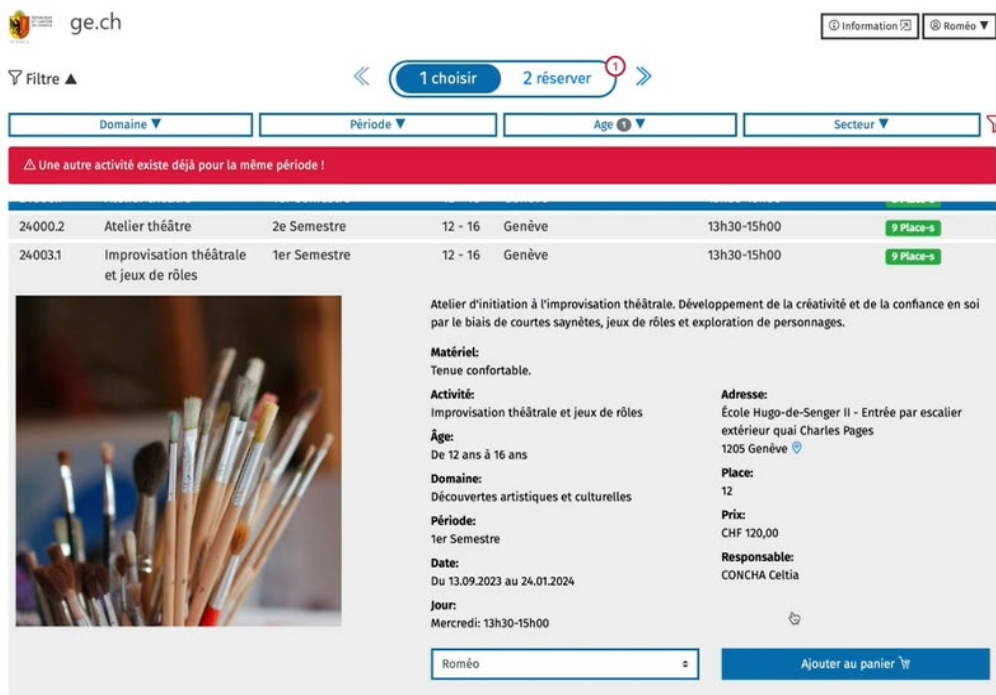
ge.ch Information ⓘ Louise ▾

1 choisir 2 réserver

Domaine ▾	Période ▾	Age ▾	Secteur ▾
24126.2 Water-Polo	2e Semestre	12 - 16	Genève
		18h00-19h00	<b>Complet</b>
<p>Sport d'équipe aquatique très complet et physique. Cette discipline se joue dans l'eau avec un ballon et deux buts. Il est indispensable de savoir nager (crawl, brasse et dos) 50 mètres minimum.</p> <p><b>Matériel:</b> Maillot de bain, linge et lunette de natation.</p> <p><b>Activité:</b> Water-Polo</p> <p><b>Adresse:</b> École de Pâquis-Centre - Rue de Berne 50 1201 Genève</p> <p><b>Âge:</b> De 12 ans à 16 ans</p> <p><b>Place:</b> 8</p> <p><b>Domaine:</b> Découvertes sportives</p> <p><b>Prix:</b> CHF 120,00</p> <p><b>Période:</b> 2e Semestre</p> <p><b>Responsable:</b> NORDET Damien</p> <p><b>Date:</b> Du 07.02.2024 au 12.06.2024</p> <p><b>Jour:</b> Mercredi: 18h00-19h00</p> <p>Complet</p> <p>-Veuillez choisir un participant-</p> <p>inscription en liste d'attente</p>			
24127.2	Ski alpin	2e Semestre	6 - 11 Genève 07h30-18h15 <b>50 Place-s</b>
24128.2	Snowboard	2e Semestre	6 - 16 Genève 07h30-18h15 <b>45 Place-s</b>

## 12. Mensaje de error

Si aparece el siguiente mensaje, el curso seleccionado es incompatible con uno o más criterios, como la edad de su hijo u otro curso.



The screenshot shows the ge.ch website interface. At the top, there is a navigation bar with 'ge.ch' and a user profile 'Roméo'. Below this, there are filter buttons for '1 choisir' and '2 réserver'. A red banner displays the error message: 'Une autre activité existe déjà pour la même période !'. Below the banner, a table lists two courses:

ID	Titre	Période	Âge	Lieu	Horaires	Places
24000.2	Atelier théâtre	2e Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Places
24003.1	Improvisation théâtrale et jeux de rôles	1er Semestre	12 - 16	Genève	13h30-15h00	9 Places

The selected course (24003.1) is shown in detail below the table. It includes a photo of paintbrushes and the following information:

- Atelier d'initiation à l'improvisation théâtrale.** Développement de la créativité et de la confiance en soi par le biais de courtes saynètes, jeux de rôles et exploration de personnages.
- Matériel:** Tenue confortable.
- Activité:** Improvisation théâtrale et jeux de rôles
- Adresse:** École Hugo-de-Senger II - Entrée par escalier extérieur quai Charles Pages, 1205 Genève
- Âge:** De 12 ans à 16 ans
- Domaine:** Découvertes artistiques et culturelles
- Période:** 1er Semestre
- Prix:** CHF 120,00
- Responsable:** CONCHA Celtia
- Date:** Du 13.09.2023 au 24.01.2024
- Jour:** Mercredi: 13h30-15h00

At the bottom of the course details, there is a dropdown menu showing 'Roméo' and a blue button labeled 'Ajouter au panier'.